



Rada
Európskej únie

V Bruseli 9. decembra 2022
(OR. en)

15652/22

LIMITE

AGRI 697
PESTICIDE 57
SEMENCES 39
AGRILEG 197
ENV 1254
PHYTOSAN 60
CODEC 1931

Medziinštitucionálny spis:
2022/0196 (COD)

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet:	ROZHODNUTIE RADY, ktorým sa Komisia žiada, aby predložila štúdiu dopĺňajúcu posúdenie vplyvu návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o udržateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2115 a navrhla nadväzujúce opatrenia, ak to bude vhodné podľa výsledku štúdie
----------	---

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2022/...

Z ...,

**ktorým sa Komisia žiada, aby predložila štúdiu
doplňajúcu posúdenie vplyvu návrhu
nariadenia Európskeho parlamentu a Rady
o udržateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín
a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2115
a navrhla nadväzujúce opatrenia, ak to bude vhodné
podľa výsledku štúdie**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 241,

keďže:

- (1) Rada vo svojich záveroch o stratégii „Z farmy na stôl“ z 19. októbra 2020 vzala na vedomie ciele zníženia používania pesticídov stanovené v stratégii a zdôraznila, že pri dosahovaní tohto cieľa je potrebné úsilie členských štátov a všetkých zainteresovaných strán, ako aj intenzívna spolupráca, konzultácie a spolupráca.
- (2) Rada uvítala aj cieľ Komisie znížiť nepriaznivé účinky používania prípravkov na ochranu rastlín na životné prostredie, napríklad podporou rozvoja komplexnejších prístupov k ochrane rastlín založených na zásadách integrovanej ochrany proti škodcom a v tejto súvislosti zdôraznila, že je dôležité zabezpečiť primerané a vedecky podložené opatrenia v oblasti integrovanej ochrany proti škodcom a propagovať používanie udržateľných alternatívnych prípravkov a metód na ochranu rastlín.

- (3) Ďalej pripomenula Medziinštitucionálnu dohodu z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva¹ a vyzvala Komisiu, aby založila legislatívne návrhy na dôkladných posúdeniach vplyvu. Pokladala za potrebné zabezpečiť súlad a súdržnosť medzi opatreniami plánovanými v stratégii Z farmy na stôl a súvisiacimi politikami a stratégiami Únie. Rada takisto zdôraznila, že pokiaľ ide o realizáciu cieľov a opatrení navrhnutých v stratégii Z farmy na stôl, primeranú pozornosť je potrebné venovať hospodárskym, sociálnym a environmentálnym rozmerom udržateľných potravinových systémov, a to aj pokiaľ ide o konkurencieschopnosť poľnohospodárskeho sektora a súvisiacich odvetví v Únii.
- (4) Komisia 22. júna 2022 predložila Európskemu parlamentu a Rade návrh nariadenia o udržateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2115. Cieľom návrhu je poskytnúť ambiciózny prístup k riešeniu narastajúcich obáv spoločnosti týkajúcich sa používania pesticídov, súvisiacich rizík a ich vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie. Návrh obsahuje nové ustanovenia o používaní pesticídov, o alternatívnych nechemických metódach ochrany proti škodcom a o integrovanej ochrane proti škodcom. Zavádzajú sa v ňom právne záväzné celounijné redukčné ciele znížiť používanie pesticídov a z nich vyplývajúce riziká o 50 %, pričom sa členským štátom ukladá povinnosť stanoviť si národné redukčné ciele v záujme splnenia tohto celkového cieľa. Uvedené národné ciele sa môžu odchyliť od 50 % cieľa Únie len v rámci parametrov záväzného vzorca.

¹ Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1.

- (5) Radu znepokojuje, že v posúdení vplyvu, ktoré je sprievodným dokumentom k návrhu, sa nezohľadňujú možné dlhodobé vplyvy navrhovaného nariadenia na potravinovú bezpečnosť v Únii. Skutočnosť, že posúdenie vplyvu bolo dohotovené pred vojnou na Ukrajine a pred krízou s cenami energií, hnojív a potravín, iba znásobuje tieto obavy. Rada sa preto domnieva, že je potrebné vykonať dodatočnú kvantitatívnu analýzu viacerých ukazovateľov, aby sa zistilo, či nie je potrebné upraviť posúdenie hospodárskych a sociálnych účinkov návrhu. Rada zastáva názor, že je predovšetkým potrebné uskutočniť dodatočnú analýzu zohľadňujúcu poľnohospodársku výrobu v Únii, očakávaný pokles výnosov v Únii v dôsledku zníženia a obmedzenia používania prípravkov na ochranu rastlín a potenciálnu závislosť od dovozu potravín a krmív. Rada sa tiež domnieva, že je potrebná podrobnejšia analýza situácie malých a stredných podnikov a rentability v ich dodávateľskom reťazci.
- (6) Rada berie na vedomie neoficiálny dokument Komisie o vymedzení pojmu citlivé oblasti a rozsahu pôsobnosti ustanovení o citlivých oblastiach v návrhu nariadenia o udržateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín (SUR) z 15. novembra 2022 a jej návrh na zníženie rozsahu uvedených oblastí s cieľom zabezpečiť uskutočniteľnosť zákazu alebo čiastočného zákazu používania chemických prípravkov na ochranu rastlín v uvedených oblastiach, a najmä návrh vyňať oblasti citlivé na dusičnany z vymedzenia pojmu citlivá oblasť. Rada však zastáva názor, že sú potrebné ďalšie údaje a analýza vplyvu takýchto opatrení na oblasti, ktoré by sa mohli považovať za citlivé, ako aj na lesnaté plochy.

- (7) Hoci Rada si želá pokračovať v skúmaní rôznych technických aspektov návrhu bez zbytočného odkladu, vzhľadom na uvedené skutočnosti sa domnieva, že súčasné posúdenia vplyvu návrhu je potrebné doplniť štúdiou v súlade s Medziinštitucionálnou dohodou o lepšej tvorbe práva, najmä s jej odsekmi 12, 13 a 16, ako aj s odsekom 10 o uplatňovaní článku 241 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

1. Rada žiada, aby Komisia v záujme uľahčenia prebiehajúceho legislatívneho procesu čo najskôr, najneskôr však do ... *[6 mesiacov od nadobudnutia účinnosti tohto rozhodnutia]* predložila štúdiu, ktorá doplní súčasné posúdenie vplyvu návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o udržiateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2115, pokiaľ ide o tieto aspekty:
 - a) kvantitatívny vplyv návrhu Komisie na výrobu potravín v Únii, najmä vyčíslením vplyvu na poľnohospodárske výnosy pre hlavný typ príslušných plodín a rastlinných produktov jednotlivo, pričom sa v kontexte stanovovania národných redukčných cieľov zohľadnia špecifické podmienky v jednotlivých členských štátoch vrátane rôznych klimatických regiónov;
 - b) analýzu dôsledkov návrhu Komisie na dostupnosť potravín a krmív v Únii, vykonanú podľa hlavných druhov základných potravín a krmív a na základe možnosti zvýšenej závislosti od dovozu potravín a krmív v prípade hlavných druhov plodín a vplyvu na vývoz potravín a krmív z Únie;

- c) potenciálny vplyv na ceny potravín a krmív vo všeobecnosti, a najmä na základné potravinové výrobky v spojení s vplyvmi uvedenými v písmene a);
- d) kvantifikované vplyvy zvýšenej administratívnej záťaže na konkurencieschopnosť a ziskovosť malých a stredných poľnohospodárskych podnikov;
- e) dostupnosť alternatív k prípravkom na ochranu rastlín a potenciálne zvýšené riziko zavlečenia škodlivých organizmov do Únie a ich šírenia v nej v dôsledku obmedzenej dostupnosti alternatívnych prostriedkov na zmiernenie uvedeného rizika;
- f) kvantifikáciu vplyvu zákazu používania prípravkov na ochranu rastlín v citlivých oblastiach vymedzených v článku 3 bode 16 návrhu, najmä v oblastiach, ktoré využíva široká verejnosť a kde sú ľudské sídla;
- g) kvantifikáciu vplyvov navrhovaného obmedzenia, pokiaľ ide o používanie prípravkov na ochranu rastlín na lesné porasty a o biodiverzitu závislú od lesov.

2. Rada žiada, aby Komisia navrhla akékoľvek nadväzujúce opatrenie, ktoré bude odôvodnené výsledkom štúdie.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V ...

Za Radu
predseda/predsedníčka
